

## Aneks 1

### PLAN STUDIÓW

**PROGRAMY STUDIÓW STACJONARNYCH II STOPNIA (MAGISTERSKICH)  
W INSTYTUCIE ROMANISTYKI UW  
NA KIERUNKU *FILOLOGIA ROMAŃSKA*  
DLA ROZPOCZYNAJĄCYCH STUDIA W ROKU AKAD. 2019/2020 I NASTĘPNYCH**

**W Instytucie Romanistyki UW obowiązuje rozliczenie roczne.**

#### Studia stacjonarne II stopnia (magisterskie)

- Program studiów dla grup z modułem ogólnym (OGÓL)
- Program studiów dla grup z modułem przekładowym (TRAD)
- Program studiów dla grup z modułem metodycznym (MET)

#### Skróty stosowane w programach:

MET – przedmioty modułu metodycznego

TRAD – przedmioty modułu przekładowego

\* (gwiazdka przy nazwie przedmiotu) – przedmiot do wyboru

Uwaga! SeminaRIA tematyczne i Wykłady monograficzne – student wybiera dowolne seminaRIA i wykłady, niezależnie od realizowanego modułu/dyscypliny seminarium magisterskiego. Ich tematyka jest co roku aktualizowana.

Rok I

MODUŁ OGÓLNY (OGÓL)

Przedmiot	Semestr 1 (zimowy)				Semestr 2 (letni)			
	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia
	semestr	tydzień			semestr	tydzień		
Praktyczna nauka języka francuskiego:	90	6	9		60	4	7	
▪ Wypowiedź ustna i pisemna	30	2	3	ocena				
▪ Wypowiedź pisemna					30	2	3	ocena
▪ Tłumaczenie	30	2	4	ocena	30	2	4	ocena
▪ Przemiany społeczne w krajach obszaru francuskojęzycznego	30	2	2	ocena				
Metodologia badań w glottodydaktyce/ językoznawstwie/literaturoznawstwie*	30 kw*	2*	6*	zal. + egz.				
Wybrane problemy badawcze w glottodydaktyce/ językoznawstwie/ literaturoznawstwie*					30 kw*	2*	6*	ocena
Przedmiot ogólnouniwersytecki (OGUN) o tematyce społecznej*					30 kw*	2*	2*	ocena
Seminarium magisterskie*	30*	2*	8*	zal.	30*	2*	8*	zal.
OGÓL: Seminarium tematyczne*	30*	2*	4*	ocena	30*	2*	4*	ocena
OGÓL: Wykład monograficzny*	30*	2*	3*	ocena	30*	2*	3*	ocena
<b>Liczba godzin i ECTS semestralnie</b>	<b>210 godz. i 30 ECTS</b>				<b>210 godz. i 30 ECTS</b>			
<b>Liczba godzin i ECTS rocznie</b>	<b>420 godz. i 60 ECTS</b>							

**Część wspólna dla wszystkich modułów: 300 godz. i 46 ECTS**

Rok I

MODUŁ PRZEKŁADOWY (TRAD)

Przedmiot	Semestr 1 (zimowy)				Semestr 2 (letni)			
	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia
	semestr	tydzień			semestr	tydzień		
Praktyczna nauka języka francuskiego, w tym:	90	6	9		60	4	7	
▪ Wypowiedź ustna i pisemna	30	2	3	ocena				
▪ Wypowiedź pisemna					30	2	3	ocena
▪ Tłumaczenie	30	2	4	ocena	30	2	4	ocena
▪ Przemiany społeczne w krajach obszaru francuskojęzycznego	30	2	2	ocena				
Metodologia badań w glottodydaktyce/ językoznawstwie/literaturoznawstwie*	30 kw*	2*	6*	zal. + egz.				
Wybrane problemy badawcze w glottodydaktyce/językoznawstwie/literaturoznawstwie*					30 kw*	2*	6*	ocena
Przedmiot ogólnouniwersytecki (OGUN) o tematyce społecznej*					30 kw*	2*	2*	ocena
Seminarium magisterskie*	30*	2*	8*	zal.	30*	2*	8*	zal.
TRAD: Wykład monograficzny					30	2	3	ocena
TRAD: Podstawy przekładu i lektura tekstów	30 kw	2	2	ocena				
TRAD: Przekład na język francuski	30 ćw	2	3	ocena	30 ćw	2	2	ocena
TRAD: Przekład na język polski	30 ćw	2	2	ocena	30 ćw	2	2	ocena
<b>Liczba godzin i ECTS semestralnie</b>	<b>240 godz. i 30 ECTS</b>				<b>240 godz. i 30 ECTS</b>			
<b>Liczba godzin i ECTS rocznie</b>	<b>480 godz. i 60 ECTS</b>							

**Część wspólna dla wszystkich modułów: 300 godz. i 46 ECTS**

Rok I

MODUŁ METODYCZNY (MET)

Przedmiot	Semestr 1 (zimowy)				Semestr 2 (letni)			
	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia
	semestr	tydzień			semestr	tydzień		
Praktyczna nauka języka francuskiego, w tym:	90	6	9		60	4	7	
▪ Wypowiedź ustna i pisemna	30	2	3	ocena				
▪ Wypowiedź pisemna					30	2	3	ocena
▪ Tłumaczenie	30	2	4	ocena	30	2	4	ocena
▪ Przemiany społeczne w krajach obszaru francuskojęzycznego	30	2	2	ocena				
Metodologia badań w glottodydaktyce/ językoznawstwie/literaturoznawstwie*	30 kw*	2*	6*	zal. + egz.				
Wybrane problemy badawcze w glottodydaktyce/językoznawstwie/ literaturoznawstwie*					30 kw*	2*	6*	ocena
Przedmiot ogólnouniwersytecki (OGUN) o tematyce społecznej*	30*	2*	1*	ocena	30 kw*	2*	3*	ocena
Seminarium magisterskie*	30*	2*	8*	zal.	30*	2*	8*	zal.
Seminarium tematyczne*	30*	2*	4*	ocena	30*	2*	4*	ocena
MET: Dydaktyka języka francuskiego	30 kw	2	2	ocena	30 kw	2	2	ocena
<b>Liczba godzin i ECTS semestralnie</b>	<b>240 godz. i 30 ECTS</b>				<b>210 godz. i 30 ECTS</b>			
<b>Liczba godzin i ECTS rocznie</b>	<b>450 godz. i 60 ECTS</b>							

**Część wspólna dla wszystkich modułów: 300 godz. i 46 ECTS**

Rok II

MODUŁ OGÓLNY (OGÓL)

Przedmiot	Semestr 3 (zimowy)				Semestr 4 (letni)			
	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia
	semestr	tydzień			semestr	tydzień		
Praktyczna nauka języka francuskiego	30*	2*	3*	ocena				
Przedmiot ogólnouniwersytecki (OGUN) o tematyce społecznej*	30 kw*	2*	2*	ocena	30 kw*	2*	2*	ocena
Przedmiot w języku obcym niekierunkowym na poziomie min. B2+*	30 kw*	2*	2*	ocena				
Seminarium magisterskie*	30*	2*	14 (8+6)*	zal.	30*	2*	19 (8+11)*	zal. + egz. mgr
OGÓL: Przedmiot ogólnouniwersytecki (OGUN)*	30 kw*	2*	2*	ocena	30 kw*	2*	2*	ocena
OGÓL: Seminarium tematyczne*	30*	2*	4*	ocena	30*	2*	4*	ocena
OGÓL: Wykład monograficzny*	30*	2*	3*	ocena	30*	2*	3*	ocena
<b>Liczba godzin i ECTS semestralnie</b>	<b>210 godz. i 30 ECTS</b>				<b>150 godz. i 30 ECTS</b>			
<b>Liczba godzin i ECTS rocznie</b>	<b>360 godz. i 60 ECTS</b>							

**Część wspólna dla wszystkich modułów: 180 godz. i 42 ECTS**

Rok II

MODUŁ PRZEKŁADOWY (TRAD)

Przedmiot	Semestr 3 (zimowy)				Semestr 4 (letni)			
	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia
	semestr	tydzień			semestr	tydzień		
Praktyczna nauka języka francuskiego	30*	2*	3*	ocena				
Przedmiot ogólnouniwersytecki (OGUN) o tematyce społecznej*	30 kw*	2*	2*	ocena	30 kw*	2*	2*	ocena
Przedmiot w języku obcym niekierunkowym na poziomie min. B2+*	30 kw*	2*	2*	ocena				
Seminarium magisterskie*	30*	2*	14 (8+6)*	zal.	30*	2*	19 (8+11)*	zal. + egz. mgr
TRAD: Przedmiot ogólnouniwersytecki (OGUN)*					30 kw*	2*	2*	ocena
TRAD: Seminarium tematyczne*					30*	2*	4*	ocena
TRAD: Wykład monograficzny*	30*	2*	3*	ocena				
TRAD: Język specjalistyczny	30 ćw	2	3	ocena	30 ćw	2	3	ocena
TRAD: Tłumaczenie na język francuski	30 ćw	2	3	ocena				
<b>Liczba godzin i ECTS semestralnie</b>	<b>210 godz. i 30 ECTS</b>				<b>150 godz. i 30 ECTS</b>			
<b>Liczba godzin i ECTS rocznie</b>	<b>360 godz. i 60 ECTS</b>							

**Część wspólna dla wszystkich modułów: 180 godz. i 42 ECTS**

Rok II

MODUŁ METODYCZNY (MET)

Przedmiot	Semestr 3 (zimowy)				Semestr 4 (letni)			
	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia	Liczba godzin		ECTS	Forma zaliczenia
	semestr	tydzień			semestr	tydzień		
Praktyczna nauka języka francuskiego	30*	2*	3*	ocena				
Przedmiot ogólnouniwersytecki (OGUN) o tematyce społecznej*	30 kw*	2*	3*	ocena	30 kw*	2*	2*	ocena
Przedmiot w języku obcym niekierunkowym na poziomie min. B2+*	30 kw*	2*	2*	ocena				
Seminarium tematyczne					30*	2	4	ocena
Seminarium magisterskie*	30*	2*	14 (8+6)*	zal.	30*	2*	19 (8+11)*	zal. + egz. mgr
Wykład monograficzny*	30*w	2*	3*	ocena	30*	2*	3*	ocena
MET: Dydaktyka języka francuskiego	30 kw	2	2	ocena	30 kw	2	2	ocena
MET: Praktyki zawodowe dydaktyczne	60	4	3	ocena				
<b>Liczba godzin i ECTS semestralnie</b>	<b>180 godz. + 60 godz. praktyk i 30 ECTS</b>				<b>150 godz. i 30 ECTS</b>			
<b>Liczba godzin i ECTS rocznie</b>	<b>330 godz. + 60 godz. praktyk i 60 ECTS</b>							

**Część wspólna dla wszystkich modułów: 270 godz. i 53 ECTS**